

par Pan Tch'ao (94) « plus de cinquante royaumes livrèrent tous des otages et se soumirent à l'empire. Quant aux royaumes tels que T'iao Tche, Ngan-Si (Parthie) et jusqu'à ceux qui atteignent aux rivages de la mer, de plus de 40.000 *li* de distance, tous apportèrent leurs tributs et leurs offrandes en se servant de plusieurs interprètes successifs ¹ ».

Mission de
Kan Ying.

Pan Tch'ao ayant résolu d'envoyer une mission dans le pays de Ta Ts'in fit choix pour accomplir cette mission de KAN YING qui traversa le Ngan Si (Pays des Parthes), se rendit chez les T'iao Tche (Mésène) pour s'embarquer au Golfe Persique; là ses matelots qui étaient de la frontière occidentale du Ngan Si l'effrayèrent à un tel point sur la longueur et les dangers du voyage que le prudent fonctionnaire renonça à l'entreprendre ².

Les T'iao Tche, nous dit Rémusat, (*Nouv. Mél. As.*, I, pp. 215-216) d'après Ma Touan-lin, « habitent à 22.100 *li* de Yang Kouan, à l'ouest des montagnes Bleues. Leur ville est au sommet d'une montagne. Elle a environ 40 *li* (quatre lieues de tour). Elle est voisine de la mer du côté de l'Occident. Une rivière l'enveloppe des trois autres côtés, depuis le sud jusqu'à l'orient et au nord, et intercepte la route, de sorte qu'il n'y a que le côté du nord-ouest par où on puisse y arriver par terre... Les envoyés des Han y sont rarement parvenus. On sort par Yu Men ou Yang Kouan, et l'on suit la route du midi en traversant le pays des Chen-Chen. On va ensuite au midi, et on passe au sud des monts Wou-yi, jusqu'à l'extrémité de la route méridionale. On retourne alors au nord et à l'est ».

Ta Ts'in.

Il est nécessaire de faire ici une digression pour rechercher quelles pouvaient avoir été les relations de la Chine avec ce royaume de Ta Ts'in, Rome. Le géographe PTO-LÉMÉE, au second siècle de notre ère, nous dit que la partie inhabitée de notre terre est limitée à l'est par la Terre Inconnue qui s'étend le long de la région occupée par les nations les plus orientales de l'Asie majeure, les *Sinae* à l'est de l'Inde transgangétique et les nations de la *Séri-*

1. *T'oung Pao*, mai 1907, p. 159.

2. CHAVANNES, *T'oung Pao*, 1907, p. 178.